

Act	12, 10																																							
adr.	1	2	4	6	8	10	12	14	16	18	20	22	24	26	28	30	adr.	32	34	36	38	39	40	41	42	43	44	46	48	50	52	53	54	56	58	60				
V	-	transeuntes	autem	primam	et	secundam	custodiam	venerunt	ad	portam	ferream	queae	ducit	ad	civitatem	queae	V	ultra	aperta	est	eis	-	et	-	exeuntes	-	processerunt	vicum	unum	et	continuo	-	discessit	angelus	ab	eo				
5	-	cum	praeterissent	primam	et	secundam	custodiam	uenerunt	ad	portam	ferream	queae	ducit	in	civitatem	queae	5	sua sponte	aperta	est	eis	-	et	cum	exissent	descenderunt septem grados et	processerunt	gradum	unum	et	continuo	-	discessit	angelus	ab	eo				
5 SCR	-	cum	praeterissent	primam	et	secundam	custodiam	uenerunt	ad	portam	ferream	queae	ducit	in	civitatem	queae	5 SCR	sua sponte	aperta	est	eis	-	et	cum	exissent	descenderunt septem grados et	processerunt	gradum	unum	et	continuo	-	discessit	angelus	ab	eo				
6	-	transeuntes	at	p'mā	et	scdā	custodiā	uenerī	ad	portā	ferreā	q̄	dūc̄	ad	civitatem	q̄	6	ult̄o	apta	÷	eis	-	&	-	exeuntes	-	processer	uicum	unū	&	continuo	-	discessit	angls	ab	eo				
32	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	32	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-						
50*	-	transeuntes	autem	primam	custodiam	et	secundam	uenerunt	ad	portam	ferream	queae	ducit	in	civitatem	queae	50*	ultra	aperta	est	eis	-	et	-	exeuntes	-	transierunt	uism	unum	et	continuo	-	discessit	angelus	ab	eo				
50^2	-	transeuntes	autem	primam	custodiam	et	secundam	uenerunt	ad	portam	ferream	queae	ducit	in	civitatem	queae	50^2	ultra	aperta	est	eis	-	et	-	exeuntes	-	transierunt	uicūm	unum	et	continuo	-	discessit	angelus	ab	eo				
50 BEL	-	Transeuntes	autem	primam	custodiam	et	secundam	venerunt	ad	portam	ferream	queae	ducit	in	civitatem	queae	50 BEL	ultra	aperta	est	eis	-	et	-	exeuntes	-	transierunt	visum	unum	et	continuo	-	discessit	angelus	ab	eo				
50 TI	-	transeuntes	autem	primam	custodiam	et	secundam	venerunt	ad	portam	ferream	queae	ducit	in	civitatem	queae	50 TI	ultra	aperta	est	eis	-	et	-	exeuntes	-	transierunt	visum	unum	et	continuo	-	discessit	angelus	ab	eo				
51	et	cum	transisent	primos	&	sedos	custodes	uenerunt	ad	portā	ferreā	que	ducit	ad	civitatem	que	51	ab se	apta	est	eis	-	et	cum	exissent	-	processerunt	uicum	unum	&	continuo	-	discessit	ab	eo	angls				
51 BEL	Et	cum	transisent	primos	et	secundos	custodes	uenerunt	ad	portam	ferream	queae	ducit	ad	civitatem	queae	51 BEL	ab se	aperta	est	eis	-	Et	cum	exissent	-	processerunt	uicūm	unum	et	continuo	-	discessit	ab	eo	angelus				
52	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	52	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-						
53	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	53	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-						
54*	cum	ptrāsisēt	at	p'mā	et	scdā	custodiā	uenerī	ad	portā	ferreā	q̄	ducebat	in	civitatem	que	54*	ultra	apta	ē	illis	-	et	-	exeūtes	descēder	et	processer	uič	unū	et	stati	-	recessit	āgls	ab	eo			
54^2	cum	p trāsis ēt	aī	p'mā	et	sc dā	custodiā	uenerī	ad	portā	ferreā	q̄	ducebat	in	civitatem	que	54^2	ultra	apta	ē	illis	-	et	-	exeūtes	descēder ḡa'tes et	processer	i	ūc	unū	et	stati	-	recessit	āgls	ab	eo			
54^3	cum	p trāsis ēt	aī	p'mā	et	sc dā	custodiā	uenerī	ad	portā	ferreā	q̄	ducebat	in	civitatem	que	54^3	ultra	apta	ē	illis	-	et	-	exeūtes	descēder ḡa'dvs et	processer	i	ūc	unū	et	stati	-	recessit	āgls	ab	eo			
54 BE*	Cum	pertransisent	autem	primam	et	secundam	custodiam	uenerunt	ad	portam	ferream	que	ducet	in	civitatem	que	54 BE*	ultra	aperta	est	illis	-	Et	-	exeuntes	descenderunt et	processerunt	uicum	unum	et	statim	-	recessit	angelus	ab	eo				
54 BE^2	Cum	pertransisent	autem	primam	et	secundam	custodiam	uenerunt	ad	portam	ferream	que	ducet	in	civitatem	que	54 BE^2	ultra	aperta	est	illis	-	Et	-	exeuntes	descenderunt grates et	processerunt	uicum	unum	et	statim	-	recessit	angelus	ab	eo				
54 BE^3	Cum	pertransisent	autem	primam	et	secundam	custodiam	uenerunt	ad	portam	ferream	que	ducet	in	civitatem	que	54 BE^3	ultra	aperta	est	illis	-	Et	-	exeuntes	descenderunt gradus et	processerunt	uicum	unum	et	statim	-	recessit	angelus	ab	eo				
55	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	55	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-						
55 BE	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	55 BE	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-						
55 BU	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	55 BU	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-						
56	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	56	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-						
56 MO	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	56 MO	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-						
57	-	transeuntes	autem	primam	et	secundam	costod<illeg>	uenerunt	ad	portam	ferream	que	ducit	ad	civitatem	que	57	ultra	aperta	est	eis	-	et	-	exeuntes	-	processerunt	uicum	unum	et	continuo	-	discessit	angelus	ab	eo				
57 MO	-	Transeuntes	autem	primam	et	secundam	custodiā	uenerunt	ad	portam	ferream	que	ducit	ad	civitatem	que	57 MO	ultra	aperta	est	eis	-	Et	-	exeuntes	-	processerunt	uicum	unum	et	continuo	-	discessit	angelus	ab	eo				
58	-	transeuntes	aut	p'mā	&	s:a;	custodia;	ven'nt	ad	portā	fer'am	que	ducit	ad	civitatem	que	58	ultra	apta	est	eis	-	et	-	exeuntes	-	processūt	vićū	unū	&	cōtinuo	-	discessit	angelus	ab	eo				
59	-	transeuntes	autem	primam	et	secundam	custodiam	venerunt	ad	portam	ferream	queae	ducit	ad	civitatem	queae	59	vltro	aperta	est	eis	-	et	-																

